

## 69788-2026 - Kompetizzjoni

**Il-Polonja – Servizzi tal-qtugħ tas-sigħar – Usługi w zakresie utrzymania zieleni na terenie cmentarzy komunalnych w Krakowie w podziale na dwie części.**

**OJ S 21/2026 30/01/2026**

**Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard**

**Servizzi**

### 1. Xerrej

---

#### 1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Zarząd Cmentarzy Komunalnych w Krakowie

Email: [przetargi@zck-krakow.pl](mailto:przetargi@zck-krakow.pl)

Tip legali tax-xerrej: Awtorità lokali

Attività tal-awtorità kontraenti: Servizzi publiċi ġenerali

### 2. Proċedura

---

#### 2.1. Proċedura

Titlu: Usługi w zakresie utrzymania zieleni na terenie cmentarzy komunalnych w Krakowie w podziale na dwie części.

Deskrizzjoni: 3.1. Przedmiotem zamówienia są usługi w zakresie utrzymania zieleni na terenie cmentarzy komunalnych w Krakowie – w podziale na 2 części. 3.1.1. Część 1 Usługi w zakresie utrzymania zieleni na terenie cmentarzy komunalnych w Krakowie – Rejon Rakowice, który obejmuje cmentarze: 3.1.1.1. Rakowice, 3.1.1.2. Bronowice, 3.1.1.3. Mydlniki. 3.1.2.

Część 2 Usługi w zakresie utrzymania zieleni na terenie cmentarzy komunalnych w Krakowie – Rejon Podgórze, Cmentarz Prądnik Czerwony, Cmentarz Grębałów oraz na terenie cmentarzy wojennych: 3.1.2.1. Rejon Podgórze: a) Podgórski, b) Stary Cmentarz Podgórski, c) Prokocim, d) Wola Duchacka, e) Pychowice, f) Kobierzyn – Lubostroń, g) Maki Czerwone.

3.1.2.2. Cmentarz Prądnik Czerwony, 3.1.2.3. Cmentarz Grębałów. 3.1.2.4. tereny cmentarzy wojennych, w zakresie których Gmina Miejska Kraków prowadzi bieżącą pielęgnację zieleni zgodnie z Porozumieniem z dnia 11.09.2015 r. (Dz. Urz. Woj. Małop.2015 r. poz. 5409) 3.2.

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawarty jest w: 3.2.1. Projektowanych postanowieniach umowy dla Części 1, 2 (załącznik nr 3 do SWZ), 3.2.2. Formularzu cenowym – Przedmiarze – dla części 1 (załącznik nr 4a do SWZ), 3.2.3. Formularzu cenowym –

Przedmiarze – dla części 2 (załącznik nr 4b do SWZ). 3.3. Zamawiający przewiduje składanie ofert częściowych: 3.3.1. Część 1 – Prace w zakresie utrzymania zieleni na terenie cmentarzy komunalnych w Krakowie – Rejon Rakowice: 3.3.1.1. Cmentarz Rakowice, 3.3.1.2. Cmentarz

Bronowice, 3.3.1.3. Cmentarz Mydlniki. 3.3.2. Część 2 – Prace w zakresie utrzymania zieleni na terenie cmentarzy komunalnych w Krakowie Rejon Podgórze, Cmentarz Prądnik

Czerwony, Cmentarz Grębałów oraz na terenie cmentarzy wojennych: 3.3.2.1. Rejon Podgórze: a) Cmentarz Podgórski b) Stary Cmentarz Podgórski, c) Cmentarz Prokocim, d) Cmentarz Wola Duchacka, e) Cmentarz Pychowice, f) Cmentarz Kobierzyn – Lubostroń, g)

Cmentarz Maki Czerwone. 3.3.2.2. Cmentarz Prądnik Czerwony. 3.3.2.3. Cmentarz Grębałów.

3.3.2.4. teren cmentarzy wojennych.

Identifikatur tal-proċedura: f2868658-4954-4015-a1eb-384a1707456c

Identifikatur intern: P-1/PN/2026

Tip ta' proċedura: Miftuħa

Il-proċedura hija aċċellerata: Ie

Elementi principali tal-proċedura: 2.1. Zamówienie publiczne udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego zgodnie z art. 132 ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych. 3.5. Zamawiający wymaga, aby Wykonawca udzielił gwarancji jakości na wykonany przedmiot zamówienia, na okres minimum 24 miesięcy dla części 1 i 2 z zastrzeżeniem czynności polegających na nasadzeniu drzew i krzewów oraz wiązań elastycznych. W pkt. 15.3. SWZ zostało kreślone kryterium, według którego Wykonawca ma prawo przedłużyć oferowany przez siebie termin gwarancji. Niniejszy punkt zawiera również procedurę przyznania punktów. W zakresie pozostałych czynności Wykonawca udziela gwarancji na okres 24 miesięcy. 3.6. Zamawiający wymaga udzielenia rękojmi za wady na okres 36 miesięcy. 3.7. Zamawiający przewiduje możliwość udzielenia zamówień, o których mowa w art. 214 ust. 1 pkt 7 ustawy. Zamówienie zostanie udzielone, gdy zostaną zapewnione środki finansowe na ten cel. Jednocześnie Zamawiający informuje, że przedmiot wspomnianych zamówień stanowić będą podobne usługi, zgodne z przedmiotem zamówienia podstawowego, tj. w szczególności w zakresie sadzenia zieleni, usuwania zieleni, cięcia zieleni, i zakładania wiązań elastycznych, przeprowadzania badań dendrologicznych, frezowania pniaków, zrębkowanie gałęzi i konarów. 5.1. O udzielenie zamówienia, zgodnie z art. 57 ustawy, mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu na podstawie art. 108 ust. 1 ustawy oraz nie podlegają wykluczeniu na podstawie 109 ust. 1 pkt. 1, 4, 5, 7, 8, 10 ustawy oraz spełniają wymagania określone w pkt. 5.5. SWZ. 5.1.2. Z postępowania o udzielenie zamówienia wyklucza się Wykonawcę, w stosunku, do którego zachodzi którakolwiek z okoliczności wskazanych w art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego. 5.5. W odniesieniu do warunków udziału w postępowaniu dotyczących zdolności technicznej lub zawodowej, Zamawiający wymaga, aby Wykonawca spełniał minimalne warunki umożliwiające realizację zamówienia, na odpowiednim poziomie jakości, dotyczące: Doświadczenia, Osób skierowanych przez Wykonawcę do realizacji zamówienia, Zdolności technicznych. Z uwagi na obszerność tekstu, całość treści dotycząca warunków udziału, jest dostępna w SWZ.

#### **2.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni principali (cpv): 77211400 Servizi tal-qtugħ tas-siġar

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 77211500 Servizi tal-manutenzjoni tas-siġar, 77211600

Thawwil tas-siġar, 77310000 Servizi tat-tħawwil u l-manutenzjoni ta' oqsma ħodor, 90713000

Servizzi ta' konsulenza dwar kwistjonijiet ambjentali

#### **2.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Belt: Kraków

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Miasto Kraków (PL213)

Pajjiż: Il-Polonja

#### **2.1.4. Informazzjoni ġenerali**

**Bażi legali:**

Direttiva 2014/24/UE

ustawa Prawo Zamówień Publicznych

#### **2.1.5. Termini tal-akkwist**

**Termini tas-sottomissjoni:**

Numru massimu ta' lottijiet li għalihom offerent wieħed jista' jissottometti offerti: 2

**Termini tal-kuntratt:**

Numru massimu ta' lottijiet li għalihom jistgħu jingħataw kuntratti lil offerent wieħed: 2

## 2.1.6. Raġunijiet għall-esklużjoni

Sors tal-motivi għall-eżklużjoni: Dokument tal-Akkwist

## 5. Lott

---

### 5.1. Lott: LOT-0001

Titlu: Część 1 – Prace w zakresie utrzymania zieleni na terenie cmentarzy komunalnych w Krakowie – Rejon Rakowice.

Deskrizzjoni: 3.1. Przedmiotem zamówienia są usługi w zakresie utrzymania zieleni na terenie cmentarzy komunalnych w Krakowie – w podziale na 2 części. 3.1.1. Część 1 Usługi w zakresie utrzymania zieleni na terenie cmentarzy komunalnych w Krakowie – Rejon Rakowice, który obejmuje cmentarze: 3.1.1.1. Rakowice, 3.1.1.2. Bronowice, 3.1.1.3. Mydlniki. 3.2.

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawarty jest w: 3.2.1. Projektowanych postanowieniach umowy dla Części 1, 2 (załącznik nr 3 do SWZ), 3.2.2. Formularzu cenowym – Przedmiarze – dla części 1 (załącznik nr 4a do SWZ).

Identifikator intern: Część 1.

#### 5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 77211400 Servizi tal-qtugħ tas-siġar

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 77211500 Servizi tal-manutenzjoni tas-siġar, 77211600

Thawwil tas-siġar, 77310000 Servizi tat-thawwil u l-manutenzjoni ta' oqsma ħodor, 90713000

Servizi ta' konsulenza dwar kwistjonijiet ambjentali

#### 5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Belt: Kraków

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Miasto Kraków (PL213)

Pajjiż: Il-Polonja

#### 5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Data tat-tmien tad-durata: 31/12/2026

Tul ta' żmien: 9 Xhur

#### 5.1.6. Informazzjoni ġenerali

##### Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Informazzjoni addizzjonali: 4.1. Część 1: w ciągu 9 miesięcy od dnia jej zawarcia, lecz nie dłużej niż do 31.12.2026 r., w zależności który z terminów wystąpi wcześniej, z zastrzeżeniem, że nasadzenie drzew nastąpi zgodnie i w terminach określonych w załączniku nr 4a SWZ – Część 1 3.8. Na podstawie art. 95 ust. 1 ustawy Zamawiający wymaga zatrudnienia przez Wykonawcę lub Podwykonawcę na podstawie umowy o pracę (w rozumieniu ustawy z dnia 26 czerwca 1974 r. Kodeks pracy) osób wykonujących wskazane poniżej czynności w trakcie realizacji zamówienia: 3.8.1. tj. osób nadzorujących która spełniają wymogi określone w § 37 b ust. 1 ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. – O ochronie zabytków i opiece nad zabytkami lub/i posiadającą uprawnienia potwierdzone certyfikatem European Tree Technician (ETT) lub/i certyfikatem równoważnym potwierdzającym odbycie szkolenia/kurs dla osób, które działają lub chcą działać na obiektach użyteczności publicznej w celu utrzymania drzew w dobrym stanie zdrowotnym.

#### 5.1.9. Kryterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Dokument tal-Akkwist

#### 5.1.10. Kryterji tal-għoti

##### Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Cena

Deskrizzjoni: 15.2. W kriterjum „cena” dla części od 1 do 2 oferta Wykonawcy, który zaproponuje najniższą cenę brutto, spośród ofert spełniających wymagania, otrzyma 60,00 punktów, natomiast oferty pozostałych Wykonawców – odpowiednio mniej punktów, według poniższego wzoru:  $C = (C_{\min} / C_{\text{ob}}) \times 60\%$  gdzie: C – ilość punktów oferty badanej, przy czym 1,00 pkt odpowiada 1 %  $C_{\min}$  – najniższa cena spośród badanych ofert  $C_{\text{ob}}$  – cena oferty badanej 1% = 1pkt

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (persentaġġ, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 60

##### Kriterju:

Tip: Kwalità

Isem: Wydłużenie okresu gwarancji w zakresie nasadzeń drzew i krzewów oraz wiązań elastycznych

Deskrizzjoni: 15.3. W kriterjum „wydłużenie okresu gwarancji w zakresie nasadzeń drzew i krzewów oraz wiązań elastycznych” dla części od 1 do 2 zostaną przydzielone punkty według następującej skali: 15.3.1. 24 m-ce – 0,00 pkt 15.3.2. 30 m-cy – 20,00 pkt 15.3.3. 36 m-cy – 40,00 pkt Punkty w zakresie kryterium „wydłużenie okresu gwarancji w zakresie nasadzeń drzew i krzewów oraz wiązań elastycznych” zostaną przydzielone Wykonawcy na podstawie Jego oświadczenia złożonego w Formularzu oferty. W przypadku niezłożenia oświadczenia o wydłużeniu okresu gwarancji w zakresie nasadzeń drzew i krzewów oraz wiązań elastycznych, Zamawiający przyjmie udzielenie okresu gwarancji na poziomie 24 miesięcy (zgodnie z zapisem pkt 3.5. SWZ), a Wykonawca nie otrzyma dodatkowych punktów w tym kryterium.

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (persentaġġ, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 40

#### 5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Pollakk

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: [www.zck-krakow.pl/15/orders/3/powyzej\\_130\\_00000\\_zl/257\\_uslugi\\_w\\_zakresie\\_utrzymania\\_zieleni\\_na\\_terenie\\_cmentarzy\\_komunalnych\\_w\\_krakowie\\_w\\_podz](http://www.zck-krakow.pl/15/orders/3/powyzej_130_00000_zl/257_uslugi_w_zakresie_utrzymania_zieleni_na_terenie_cmentarzy_komunalnych_w_krakowie_w_podz)

#### 5.1.12. Termini tal-akkwist

##### Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://ezamowienia.gov.pl>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Pollakk

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

Deskrizzjoni tal-garanzja finanzjarja: 18. Wymagania dotyczące wadium 18.1. Przystępując do postępowania Wykonawca zobowiązany jest wnieść wadium w wysokości: 18.1.1. Część 1: 7 000,00 zł (słownie: siedem tysięcy złotych 00/100 groszy), 18.1.2. Część 2: 22 000,00 zł (słownie: dwadzieścia dwa tysiące złotych 00/100 groszy), W przypadku złożenia oferty na więcej niż jedną część – powyższe kwoty wadium sumują się. 18.2. Wadium może być wnoszone w: 18.2.1. pieniądzu (przelew), wpłaconym na konto: PKO Bank Polski SA: 81 1020 2892 0000 5002 0757 2078 Zarząd Cmentarzy Komunalnych w Krakowie ul. Rakowicka 26 31-

510 Kraków Nie dopuszcza się wpłaty gotówki w Kasie Zamawiającego. Wadium w formie pieniężnej należy wnieść przed upływem terminu składania ofert. Za termin wniesienia wadium w pieniądzu zostanie przyjęty termin uznania rachunku Zamawiającego. 18.2.2. gwarancjach bankowych, 18.2.3. gwarancjach ubezpieczeniowych, 18.2.4. poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości. 18.3. Jeżeli wadium jest wnoszone w formie gwarancji lub poręczenia, wykonawca przekazuje zamawiającemu oryginał gwarancji lub poręczenia, w postaci elektronicznej. 18.4. Oferta Wykonawcy, który nie wniesie wadium, lub wniesie w sposób nieprawidłowy lub nie utrzyma wadium nieprzerwanie do upływu terminu związania ofertą, zostanie odrzucona. 18.5. Zamawiający zwraca wadium niezwłocznie, nie później jednak niż w terminie 7 dni od dnia wystąpienia jednej z okoliczności: 18.5.1. upływu terminu związania ofertą, 18.5.2. zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego, 18.5.3. unieważnienia postępowania o udzielenie zamówienia, z wyjątkiem sytuacji gdy nie zostało rozstrzygnięte odwołanie na czynność unieważnienia albo nie upłynął termin do jego wniesienia. 18.6. Zamawiający, niezwłocznie, nie później jednak niż w terminie 7 dni od dnia złożenia wniosku zwraca wadium Wykonawcy: 18.6.1. który wycofał ofertę przed upływem terminu składania ofert, 18.6.2. którego oferta została odrzucona, 18.6.3. po wyborze najkorzystniejszej oferty, z wyjątkiem Wykonawcy, którego oferta została wybrana jako najkorzystniejsza, 18.6.4. po unieważnieniu postępowania, w przypadku, gdy nie zostało rozstrzygnięte odwołanie na czynność unieważnienia albo nie upłynął termin do jego wniesienia. 18.7. Zamawiający zwraca wadium wniesione w innej formie niż w pieniądzu poprzez złożenie gwarantowi lub poręczycielowi oświadczenia o zwolnieniu wadium. 18.8. Zgodnie z art. 98 ust. 6 ustawy Zamawiający zatrzymuje wadium wraz z odsetkami, a w przypadku wadium wniesionego w formie gwarancji lub poręczenia, występuje odpowiednio do Gwaranta lub Poręczyciela z żądaniem zapłaty wadium, jeżeli: 18.8.1. wykonawca w odpowiedzi na wezwanie, o którym mowa w art. 107 ust. 2 lub art. 128 ust. 1, z przyczyn leżących po jego stronie, nie złożył podmiotowych środków dowodowych lub przedmiotowych środków dowodowych potwierdzających okoliczności, o których mowa w art. 57 lub art. 106 ust. 1, oświadczenia, o którym mowa w art. 125 ust. 1, innych dokumentów lub oświadczeń lub nie wyraził zgody na poprawienie omyłki, o której mowa w art. 223 ust. 2 pkt 3, co spowodowało brak możliwości wybrania oferty złożonej przez wykonawcę jako najkorzystniejszej, 18.8.2. wykonawca, którego oferta została wybrana: 18.8.2.1. odmówił podpisania umowy w sprawie zamówienia publicznego na warunkach określonych w ofercie, 18.8.2.2. nie wniósł wymaganego zabezpieczenia należytego wykonania umowy. 18.8.3. zawarcie umowy w sprawie zamówienia publicznego stało się niemożliwe z przyczyn leżących po stronie wykonawcy, którego oferta została wybrana. 18.9. Zwrot wadium nastąpi zgodnie z art. 98 ustawy.

Skadenza biex jintlaqqgħu l-offerti: 11/03/2026 09:00:00 (UTC+01:00) Ħin tal-Ewropa Ċentrali, Ħin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 90 Jiem

#### **Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:**

Data tal-ftuħ: 11/03/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Ħin tal-Ewropa Ċentrali, Ħin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Post: Platforma eZamówienia <https://ezamowienia.gov.pl>

Informazzjoni addizzjonali: Oferty zostaną otwarte na platformie eZamówienia.

#### **Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjigi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: 3.2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawarty jest w: 3.2.1. Projektowanych postanowieniach umowy dla Części 1, 2 (załącznik nr 3 do SWZ), 3.2.2. Formularzu cenowym – Przedmiarze – dla części 1 (załącznik nr 4a do SWZ).

Fatturazzjoni elettronika: Permessu  
Se tintuża l-ordni elettronika: le  
Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

#### **5.1.15. Tekniki**

##### **Ftehim qafas:**

Ebda ftehim ta' qafas

##### **Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

#### **5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami**

Organizzazzjoni tar-rieżami: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: 24.5. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeżeli zostały przekazane przy użyciu środków komunikacji elektronicznej albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przekazane w inny sposób niż przy użyciu środków komunikacji elektronicznej.

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

#### **5.1. Lott: LOT-0002**

Titlu: Część 2 – Prace w zakresie utrzymania zieleni na terenie cmentarzy komunalnych w Krakowie Rejon Podgórze, Cmentarz Prądnik Czerwony, Cmentarz Grębałów oraz na terenie cmentarzy wojennych.

Deskrizzjoni: 3.1. Przedmiotem zamówienia są usługi w zakresie utrzymania zieleni na terenie cmentarzy komunalnych w Krakowie – w podziale na 2 części. 3.3.2. Część 2 – Prace w zakresie utrzymania zieleni na terenie cmentarzy komunalnych w Krakowie Rejon Podgórze, Cmentarz Prądnik Czerwony, Cmentarz Grębałów oraz na terenie cmentarzy wojennych: 3.3.2.1. Rejon Podgórze: a) Cmentarz Podgórski b) Stary Cmentarz Podgórski, c) Cmentarz Prokocim, d) Cmentarz Wola Duchacka, e) Cmentarz Pychowice, f) Cmentarz Kobierzyn – Lubostroń, g) Cmentarz Maki Czerwone. 3.3.2.2. Cmentarz Prądnik Czerwony. 3.3.2.3. Cmentarz Grębałów. 3.3.2.4. teren cmentarzy wojennych. 3.2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawarty jest w: 3.2.1. Projektowanych postanowieniach umowy dla Części 1, 2 (załącznik nr 3 do SWZ), 3.2.3. Formularzu cenowym – Przedmiarze – dla części 2 (załącznik nr 4b do SWZ).

Identifikatur intern: Część 2.

##### **5.1.1. Għan**

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 77211400 Servizi tal-qtugħ tas-siġar

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 77211500 Servizi tal-manutenzjoni tas-siġar, 77211600

Thawwil tas-siġar, 77310000 Servizi tat-tħawwil u l-manutenzjoni ta' oqsma ħodor, 90713000

Servizzi ta' konsulenza dwar kwistjonijiet ambjentali

##### **5.1.2. Post tal-prestazzjoni**

Belt: Kraków

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Miasto Kraków (PL213)

Pajjiż: Il-Polonja

##### **5.1.3. Tul ta' żmien stmat**

Data tat-tmiem tad-durata: 31/12/2026

Tul ta' żmien: 9 Xhur

### 5.1.6. Informazzjoni ġenerali

#### Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Informazzjoni addizzjonali: 4.2. Część 2: w ciągu 9 miesięcy od dnia jej zawarcia, lecz nie dłużej niż do 31.12.2026 r., w zależności który z terminów wystąpi wcześniej, z zastrzeżeniem, że nasadzenie drzew i krzewów nastąpi zgodnie i w terminach określonych w załączniku nr 4b SWZ– Część 2. 3.8. Na podstawie art. 95 ust. 1 ustawy Zamawiający wymaga zatrudnienia przez Wykonawcę lub Podwykonawcę na podstawie umowy o pracę (w rozumieniu ustawy z dnia 26 czerwca 1974 r. Kodeks pracy) osób wykonujących wskazane poniżej czynności w trakcie realizacji zamówienia: 3.8.1. tj. osób nadzorujących która spełniają wymogi określone w § 37 b ust. 1 ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. – O ochronie zabytków i opiece nad zabytkami lub/i posiadającą uprawnienia potwierdzone certyfikatem European Tree Technician (ETT) lub /i certyfikatem równoważnym potwierdzającym odbycie szkolenia/kurs dla osób, które działają lub chcą działać na obiektach użyteczności publicznej w celu utrzymania drzew w dobrym stanie zdrowotnym.

### 5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Dokument tal-Akkwist

### 5.1.10. Kriterji tal-għoti

#### Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Cena

Deskrizzjoni: 15.2. W kryterium „cena” dla części od 1 do 2 oferta Wykonawcy, który zaproponuje najniższą cenę brutto, spośród ofert spełniających wymagania, otrzyma 60,00 punktów, natomiast oferty pozostałych Wykonawców – odpowiednio mniej punktów, według poniższego wzoru:  $C = (C_{min} / C_{ob}) \times 60\%$  gdzie: C – ilość punktów oferty badanej, przy czym 1,00 pkt odpowiada 1 % C min – najniższa cena spośród badanych ofert C ob – cena oferty badanej 1% = 1pkt

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (persentaġġ, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 60

#### Kriterju:

Tip: Kwalità

Isem: Wydłużenie okresu gwarancji w zakresie nasadzeń drzew i krzewów oraz wiązań elastycznych

Deskrizzjoni: 15.3. W kryterium „wydłużenie okresu gwarancji w zakresie nasadzeń drzew i krzewów oraz wiązań elastycznych” dla części od 1 do 2 zostaną przydzielone punkty według następującej skali: 15.3.1. 24 m-ce – 0,00 pkt 15.3.2. 30 m-cy – 20,00 pkt 15.3.3. 36 m-cy – 40,00 pkt Punkty w zakresie kryterium „wydłużenie okresu gwarancji w zakresie nasadzeń drzew i krzewów oraz wiązań elastycznych” zostaną przydzielone Wykonawcy na podstawie Jego oświadczenia złożonego w Formularzu oferty. W przypadku niezłożenia oświadczenia o wydłużeniu okresu gwarancji w zakresie nasadzeń drzew i krzewów oraz wiązań elastycznych, Zamawiający przyjmie udzielenie okresu gwarancji na poziomie 24 miesięcy (zgodnie z zapisem pkt 3.5. SWZ), a Wykonawca nie otrzyma dodatkowych punktów w tym kryterium.

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (persentaġġ, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 40

### 5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

#### 5.1.12. Termini tal-akkwist

##### Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://ezamowienia.gov.pl>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Pollakk

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

Deskrizzjoni tal-garanzija finanzjarja: 18. Wymagania dotyczące wadium 18.1. Przystępując do postępowania Wykonawca zobowiązany jest wnieść wadium w wysokości: 18.1.1. Część 1: 7 000,00 zł (słownie: siedem tysięcy złotych 00/100 groszy), 18.1.2. Część 2: 22 000,00 zł (słownie: dwadzieścia dwa tysiące złotych 00/100 groszy), W przypadku złożenia oferty na więcej niż jedną część – powyższe kwoty wadium sumują się. 18.2. Wadium może być wnoszone w: 18.2.1. pieniądzu (przelew), wpłaconym na konto: PKO Bank Polski SA: 81 1020 2892 0000 5002 0757 2078 Zarząd Cmentarzy Komunalnych w Krakowie ul. Rakowicka 26 31-510 Kraków Nie dopuszcza się wpłaty gotówki w Kasie Zamawiającego. Wadium w formie pieniężnej należy wnieść przed upływem terminu składania ofert. Za termin wniesienia wadium w pieniądzu zostanie przyjęty termin uznania rachunku Zamawiającego. 18.2.2. gwarancjach bankowych, 18.2.3. gwarancjach ubezpieczeniowych, 18.2.4. poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości. 18.3. Jeżeli wadium jest wnoszone w formie gwarancji lub poręczenia, wykonawca przekazuje zamawiającemu oryginał gwarancji lub poręczenia, w postaci elektronicznej. 18.4. Oferta Wykonawcy, który nie wniesie wadium, lub wniesie w sposób nieprawidłowy lub nie utrzyma wadium nieprzerwanie do upływu terminu związania ofertą, zostanie odrzucona. 18.5. Zamawiający zwraca wadium niezwłocznie, nie później jednak niż w terminie 7 dni od dnia wystąpienia jednej z okoliczności: 18.5.1. upływu terminu związania ofertą, 18.5.2. zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego, 18.5.3. unieważnienia postępowania o udzielenie zamówienia, z wyjątkiem sytuacji gdy nie zostało rozstrzygnięte odwołanie na czynność unieważnienia albo nie upłynął termin do jego wniesienia. 18.6. Zamawiający, niezwłocznie, nie później jednak niż w terminie 7 dni od dnia złożenia wniosku zwraca wadium Wykonawcy: 18.6.1. który wycofał ofertę przed upływem terminu składania ofert, 18.6.2. którego oferta została odrzucona, 18.6.3. po wyborze najkorzystniejszej oferty, z wyjątkiem Wykonawcy, którego oferta została wybrana jako najkorzystniejsza, 18.6.4. po unieważnieniu postępowania, w przypadku, gdy nie zostało rozstrzygnięte odwołanie na czynność unieważnienia albo nie upłynął termin do jego wniesienia. 18.7. Zamawiający zwraca wadium wniesione w innej formie niż w pieniądzu poprzez złożenie gwarantowi lub poręczycielowi oświadczenia o zwolnieniu wadium. 18.8. Zgodnie z art. 98 ust. 6 ustawy Zamawiający zatrzymuje wadium wraz z odsetkami, a w przypadku wadium wniesionego w formie gwarancji lub poręczenia, występuje odpowiednio do Gwaranta lub Poręczyciela z żądaniem zapłaty wadium, jeżeli: 18.8.1. wykonawca w odpowiedzi na wezwanie, o którym mowa w art. 107 ust. 2 lub art. 128 ust. 1, z przyczyn leżących po jego stronie, nie złożył podmiotowych środków dowodowych lub przedmiotowych środków dowodowych potwierdzających okoliczności, o których mowa w art. 57 lub art. 106 ust. 1, oświadczenia, o którym mowa w art. 125 ust. 1, innych dokumentów lub oświadczeń lub nie wyraził zgody na poprawienie omyłki, o której mowa w art. 223 ust. 2 pkt 3, co spowodowało brak możliwości wybrania oferty złożonej przez wykonawcę jako najkorzystniejszej, 18.8.2. wykonawca, którego oferta została wybrana: 18.8.2.1. odmówił

podpisania umowy w sprawie zamówienia publicznego na warunkach określonych w ofercie, 18.8.2.2. nie wniósł wymaganego zabezpieczenia należytego wykonania umowy. 18.8.3. zawarcie umowy w sprawie zamówienia publicznego stało się niemożliwe z przyczyn leżących po stronie wykonawcy, którego oferta została wybrana. 18.9. Zwrot wadium nastąpi zgodnie z art. 98 ustawy.

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 11/03/2026 09:00:00 (UTC+01:00) Ħin tal-Ewropa Ċentrali, Ħin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 90 Jiem

**Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:**

Data tal-ftuħ: 11/03/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Ħin tal-Ewropa Ċentrali, Ħin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Post: Platforma eZamówienia <https://ezamowienia.gov.pl>

Informazzjoni addizzjonali: Oferty zostaną otwarte na platformie eZamówienia.

**Termini tal-kuntratt:**

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettag fil-qafas ta' programmi ta' impjigi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: 3.2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawarty jest w: 3.2.1. Projektowanych postanowieniach umowy dla Części 1, 2 (załącznik nr 3 do SWZ), 3.2.3. Formularzu cenowym – Przedmiarze – dla części 2 (załącznik nr 4b do SWZ).

Fatturazzjoni elettronika: Permessa

Se tintuża l-ordni elettronika: le

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

**5.1.15. Tekniki**

**Ftehim qafas:**

Ebda ftehim ta' qafas

**Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:**

Ebda sistema dinamika ta' xiri

**5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami**

Organizzazzjoni tar-rieżami: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: 24.5. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeżeli zostały przekazane przy użyciu środków komunikacji elektronicznej albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przekazane w inny sposób niż przy użyciu środków komunikacji elektronicznej.

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

## 8. Organizzazzjonijiet

---

**8.1. ORG-0001**

Isem uffiċjali: Zarząd Cmentarzy Komunalnych w Krakowie

Numru tar-reġistrazzjoni: 387817787

Indirizz postali: ul. Rakowicka 26

Belt: Kraków

Kodiċi postali: 31-510

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Miasto Kraków (PL213)

Pajjiż: Il-Polonja

Email: [przetargi@zck-krakow.pl](mailto:przetargi@zck-krakow.pl)

Telefown: 126199991

Indirizz tal-internet: <https://www.zck-krakow.pl>

**Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:**

Xerrej

#### 8.1. **ORG-0002**

Isem uffiċjali: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Numru tar-registrazzjoni: 5262239325

Indirizz postali: ul. Postępu 17a

Belt: Warszawa

Kodiċi postali: 02-676

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Pajjiż: Il-Polonja

Email: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Telefown: 224587801

Indirizz tal-internet: <http://www.uzp.gov.pl>

**Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:**

Organizzazzjoni tar-rieżami

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami

#### 8.1. **ORG-0000**

Isem uffiċjali: Publications Office of the European Union

Numru tar-registrazzjoni: PUBL

Belt: Luxembourg

Kodiċi postali: 2417

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Luxembourg (LU000)

Pajjiż: Il-Lussemburgu

Email: [ted@publications.europa.eu](mailto:ted@publications.europa.eu)

Telefown: +352 29291

Indirizz tal-internet: <https://op.europa.eu>

**Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:**

TED eSender

## Informazzjoni dwar l-avviż

---

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: b513fdf5-8354-4ce3-a147-d6828b16bb76 - 01

Tip ta' formola: Kompetizzjoni

Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Sottotip tal-avviż: 16

Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 29/01/2026 12:13:55 (UTC+00:00) Ħin tal-Ewropa tal-Punent, GMT

Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Pollakk

Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 69788-2026

Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 21/2026

Data tal-pubblikazzjoni: 30/01/2026